

bulletin
會員通訊

245

Autumn 2017 ~ 秋



HKBWS

香 港 觀 鳥 會
The Hong Kong Bird Watching Society





黃嘴白鷺
余伯全
米埔

Swinhoe's Egret
Ractis John
Mai Po

29/04/2017
DSLR Camera, 600mm f/4 lens + 1.4x teleconverter

ZEISS Conquest Gavia 85

A compact companion for great discoveries



CONQUEST HD



VICTORY SF



TERRA ED

Magnesium Alloy Body, BaK-4 Prisms with Phase and Dielectric Coatings.
Provide high-level outdoor performance, making them perfect for the avid birder.



TRAILSEEKER BINOCULARS

For high-level outdoor performance, let TrailSeeker be your guide with its wide field of view and stunning image quality. This feature-rich binocular offers superior optics at an economical price, with fully multi-coated optics and phase and dielectric coated BaK-4 prisms to maximize light transmission and provide the clearest, sharpest image possible. The lightweight-yet-sturdy magnesium alloy frame is waterproof and nitrogen purged, so you can use TrailSeeker in all weather



- TRAILSEEKER 8X32 BINOCULARS
- TRAILSEEKER 10X32 BINOCULARS
- TRAILSEEKER 10X42 BINOCULARS
- TRAILSEEKER 8X42 BINOCULARS



For further information, please visit
www.sightron.com.hk

Official Distributor

SIGHTRON

Company Name: SIGHTRON HONGKONG LIMITED TEL : 2338-7092
Company Name(CN): 賽特龍香港有限公司 Email :info@sightron.com.hk
Open : Monday~Friday 09:00~05:30

A1, 10/F, OfficePlus@Mong Kok, 998 Carton Road, Mong Kok, Kowloon, Honk Kong
香港九龍旺角廣東道998號協成行旺角中心10樓A1



香港觀鳥會 bulletin 會員通訊 245

香港註冊成立的法定慈善機構及無股本擔保有限公司



目錄

- 06 編輯小語 — 呂德恒
- 06 會訊及項目
- 14 懷念郭家榮 (Gavin Cooper) — 尹璉 (Clive Viney)
- 23 米埔近況 — 梁嘉善
- 24 趣鳥 — 魏凱喬
- 25 觀鳥軼記
不丹快樂之旅 — 蘇毅雄
- 30 為鳥訪天涯
貝加爾湖環誌遊 — 周家禮
- 33 鳥類報告 — Richard Lewthwaite
- 35 活動預告

出版者：香港觀鳥會

鳴謝：統籌／李慧珠 (bulletin@hkbws.org.hk)

中文編輯／呂德恒

英文編輯／孔思義

照片編輯／黃卓研

撰文／呂德恒、尹璉 (Clive Viney)、梁嘉善、魏凱喬、
蘇毅雄、周家禮、Richard Lewthwaite、本會各職員

翻譯／阮兆倫、黃亞萍

攝影／余伯全、何錦榮、潘士強、陳兆源、駱正華、何建業

封面攝影：三趾翠鳥 - 薛國華 (蒲台), 01/05/2017



DSLR Camera, 100-400mm f/4.5-5.6 lens

設計／印刷：當代發展公司

辦事處地址：香港九龍青山道532號偉基大廈7樓C室

電話：(852) 2377 4387 傳真：(852) 2314 3687 電郵：hkbws@hkbws.org.hk

網頁：www.hkbws.org.hk 網上討論區：www.hkbws.org.hk/BBS

  本刊全書均採用大豆油墨及100%再造紙印刷



本刊物所有內容或照片之版權屬香港觀鳥會或個別機構／人士所有，未經本會同意不得翻印或轉載。

榮譽會長 林超英先生

香港觀鳥會執行委員會

主席 劉偉民先生
副主席 吳祖南博士 吳敏先生
義務秘書 陳慶麟先生
義務司庫 周智良小姐
委員 柯祖毅先生
方健華先生 區俊茵小姐
蘇毅雄先生 余秀玲小姐
黃志俊先生 左治強先生
文權溢先生 (紅耳鸕俱樂部代表)

英國代表

Mr. Richard Stott email: hkbwsuk@gmail.com

義務核數師

吳潔瑤會計師事務所有限公司

義務法律顧問

李佩玲女士

會員事務委員會

主席 區俊茵小姐
委員 李慧珠小姐 周智良小姐
詹玉明小姐 陳慶麟先生

紀錄委員會

主席 賈知行先生
委員 利雅德先生 余日東先生
周家禮先生
Mr. Richard Lewthwaite

鳥類調查統籌委員會

主席 柯祖毅先生
委員 張浩輝博士 余日東先生

自然保育委員會

主席 吳敏先生
委員 吳祖南博士 方健華先生
葉志立博士

教育及推廣委員會

主席 洪維銘先生
委員 劉偉民先生 馮寶基先生
呂德恒先生 林傲麟先生
蔡松柏先生 余秀玲小姐

紅耳鸕俱樂部委員會

主席 丘漢光先生
副主席(內務) 梁家永先生
副主席(外務) 勞榮斌先生
秘書 鄭金源先生

香港觀鳥會—中國自然保育基金委員會

主席 劉偉民先生
委員 Mr. Richard Lewthwaite
余日東先生

年報編輯

柯祖毅先生 Mr. Geoff Welch
周家禮先生 賈知行先生

職員

總經理 羅偉仁先生
研究經理 余日東先生
助理經理(項目) 楊莉琪小姐
助理經理(中國項目) 傅詠芹小姐
助理經理(教育、藝術發展及傳訊) 陳燕明小姐
高級研究主任 彭俊超博士
高級會員事務主任 陳芳玲小姐
高級項目主任 方海寧小姐 鍾振傑先生
保育主任 胡明川小姐
項目主任 鍾潤德先生 孫敏瓊小姐
周嘉麗小姐 梁釗成先生
黃靜雯小姐 劉嘉麗小姐
教育主任 勞丕禮小姐
研究主任 謝偉麟先生
行政助理 廖雪雲小姐





又有一位前主席離世的消息，雖然和郭家榮先生沒有交談過，但在觀鳥大賽和觀鳥活動中經常會遇見他，大家也會打個招呼，從中已可感受到他是個風趣和十分開朗的人，他的離世令人惋惜。今期通訊除了懷念郭先生的文章，繼續有蘇先生的外地觀鳥分享，魏小姐再次和大家分享畫作，而周先生的另類旅遊分享也令人看得津津有味！

康文署於繁殖期在大埔墟鷺鳥林修樹事件簿

5月23日

康文署接獲相關政府部門的轉介，有市民投訴位於大埔廣福道與運頭角里交界的樹枝生長過於茂密，要求作出修剪。

6月2日

康文署視察後發現該處的樹木有部分枝條過長及過於茂密，而且有小量枯枝，加上風季將至，有機會構成危險，經評估後認為需要作出適量修剪，以確保公眾安全。

6月6日

康文署樹木工作人員到上址修樹。本會收到市民有關於鷺鳥林修樹的投訴，並立刻通知漁護署。但康文署表示收到該署的通知時已經完成修樹工作。由於事態嚴重，本會當日決定知會媒體有關事件。

(相片鳴謝：大埔居民及金仔)



6月7日

康文署就修樹事件發新聞公告並致歉。署方強調他們正調查事件，而樹木工作人員均曾接受專業的樹木護理訓練，並且根據既定機制和指引護理、保養及管理轄下的樹木。於此同時，本會繼續處理大量的媒體查詢，並以書信向政府表達本會對事件的關注。

<http://www.hkbws.org.hk/BBS/viewthread.php?tid=26496>

6月8日

鷺鳥林有幼鳥在馬路及人工斜坡上徘徊，險象環生。

6月9日

本會連同長春社發表聯合聲明，指事件的來龍去脈仍疑點重重。康文署仍沒有交代為何有市民提醒之下，工作人員仍然繼續樹木修剪工程，以致造成雀鳥傷亡。而樹木的修剪工作非常差劣，並且沒有按照現有指引進行，損害樹木的健康及穩定性。



樹木修剪切口在鳥巢旁

<http://www.hkbws.org.hk/BBS/viewthread.php?tid=26499>

6月10-11日 本會安排職員及經驗豐富的義工於鷺鳥林附近巡邏，並教育市民有關鷺鳥林的保育及野生雀鳥的知識。

6月12日 颱風苗柏吹襲本港。天文台發出八號熱帶氣旋警告信號。

6月13日 颱風過後，於鷺鳥林再發現有幼鳥2死1傷。

6月16日 本會組織了一個環團聯合請願行動，促請漁護署立即展開調查及跟進，全力對違反香港法例第170章《野生動物保護條例》的行為提出檢控。

<http://www.hkbws.org.hk/BBS/viewthread.php?tid=26505>



6月17-18日 本會繼續安排職員及經驗豐富的義工於鷺鳥林附近巡邏，並教育市民有關鷺鳥林的保育及野生雀鳥的知識。

6月21日 就立法會陳淑莊議員的查詢，康文署指該署並沒有因修樹工作向漁護署申請有關處理野生鳥類巢及蛋的許可證申請。

<http://www.info.gov.hk/gia/general/201706/21/P2017062100390.htm>

6月23日 漁護署就環團請願信作出回覆，指署方現正進行調查，並會根據調查結果決定有關跟進行動。

6月29日 嘉道理農場暨植物園將三隻小白鷺放歸大自然，當中兩隻為修樹事件的受害者，本會也被獲邀到場見證。兩隻小白鷺至少有兩個月大，當時牠們氣囊破裂，經治療後已經康復，能自行飛行及覓食，並已帶上黃色的腳環（編號：HA36及HA37）。

嘉道理農場暨植物園新聞稿：www.kfbg.org/chi/news/egret_release.aspx

本會拍攝小白鷺回大自然的影片：<https://www.youtube.com/watch?v=87C0aMs2tFw>



7月6日 康文署於大埔區議會會議透露將會於本年第三季（即九月底）之前完成並公佈調查結果。

7月14日 再多一隻鷺鳥能完全康復並由嘉道理農場暨植物園放歸大自然。牠已帶上黃色的腳環編號HA35。

康文署於繁殖期在大埔墟鷺鳥林修樹事件簿（續）



大埔墟鷺鳥林攝於2015年6月修樹前(左)及2017年6月修樹後(右)

鷺鳥在大埔墟鷺鳥林繁殖已有超過20年的歷史。根據2016年鷺鳥林調查，該處屬全港第二大的鷺鳥林，共有151個巢，分別有小白鷺、夜鷺、大白鷺及牛背鷺在營巢，以小白鷺及夜鷺數量最多，而其繁殖期一般由三月起至八月。此鷺鳥林於1994被政府劃定為「具特殊科學價值地點」（下稱SSSI），可見其保育價值已獲政府確認。即使現時部分鷺鳥林的位置已超出SSSI的範圍，這並不影響其在生態及保育上的重要價值。

作為一個以保育鳥類及促進人鳥和諧為宗旨的團體，本會對是次事件感到極度震驚及遺憾。即使現時有沿用已久的法例及清晰的指引以防止同類事情發生，不幸事件仍然發生。更重要的是，自從2016年實施生物多樣性策略及行動計劃以來，維持生物多樣性的工作應已納入政府各部門工作當中。

香港所有野生鳥類都受《野生動物保護條例》（第170章）保護。第4條及第5條明確訂明「任何人除按照特別許可證行事外，不得狩獵或故意干擾任何受保護野生動物」及「任何人除按照特別許可證行事外，不得取去、移走、損害、銷毀或故意干擾任何受保護野生動物的巢或蛋」。

本會認為康文署是次修樹事件似乎已經嚴重干犯以上法例，而其嚴重性更是史無前例。根據嘉道理農場暨植物園向本會提供的資料，因著修樹事件，野生動物拯救中心從大埔墟鷺鳥林一共接收30隻鷺鳥，其中3隻鷺鳥已經回歸大自然，1隻鷺鳥仍在觀察中，另外26隻鷺鳥已不幸身亡。

是次修樹工程對鷺鳥林已造成嚴重的破壞。本會期望康文署會於九月底或之前就事件作出全面的解釋，包括為何容許於鷺鳥繁殖期內進行修樹工程，以及為何明顯有鷺鳥成鳥、雛鳥及鳥巢的情況下仍然執意繼續進行修樹工程。而漁護署早前已表示他們正跟進調查事件。本會亦等待漁護署的調查結果，以及署方會否進行檢控行動的決定。

除了檢控行動之外，本會也希望漁護署、有關部門及政策局（包括發展局、環境局、民政事務局及有關的工務部門）制訂新的政府內部指引，避免修樹或其他工程影響繁殖雀鳥及鳥巢。當局可參考本會去年發佈的《在鷺鳥林規劃及實施工程指引》。該指引是與不同政府部門、生態顧問公司及私營機構的代表進行廣泛諮詢而制訂的。



© Ivan Tse

白頸鴉：香港仍常見、內地消失中

由利雅德領導的研究團隊最近於國際研究期刊《Forktail》，發表了南中國地區白頸鴉種群的分佈資料。這種黑白色鳥鴉過去廣泛分布於中國大陸，但近年統計數字卻顯示其數量嚴重萎縮，僥倖在香港的白頸鴉仍然較穩定地繁衍。

有別於另外兩種鴉屬的留鳥——大嘴烏鴉及家鴉，白頸鴉的頸部披著白色羽毛，令牠很容易在野外被分辨出來。文獻記載牠們是南中國及越南北部大部分地區的留鳥，但此情況於近十年開始有變。研究團隊向區內多位鳥類學家及保育專家收集資料後，發現此鳥種於多個地區已漸罕見。國際鳥盟及國際自然保護聯盟基於白頸鴉的種群逐漸減少，於是在2004年把白頸鴉調升至「近危」級別。此後，香港及內地學者均對此鳥種進行兩方面的監察，包括白頸鴉的分布範圍及其生態學及生境的應用。

該研究收集最近有關南中國地區白頸鴉種群的分佈資料，並與文獻數據進行比較。研究發現最大的種群棲息於湖北、河南及安徽三省交界的大別山地區，共紀錄到450隻個體；其次便是香港，共錄得362隻。雖然其他省份亦有零星紀錄，但多個歷史上曾有紀錄地區已沒有再發現，估計現時總數少於2,000隻。根據研究團隊於2003年至2014年在廣東進行的野外調查，此鳥種已經於很多有合適生境的地區消失。最新錄得的數目遠遠低於以往估算的15,000至30,000隻，種種證據顯

示其種群數目於華南地區漸減，因此研究團隊建議應把此鳥種由「近危」調升至「易危」級別。

根據本會收集的資料，白頸鴉屬「依賴濕地」的鳥種，很多都紀錄都在沿岸地區收集。其中包括兩個大種群，一個位於米埔自然護理區，另一個位於大埔汀角，最高紀錄分別為173隻及117隻。牠們在附近魚塘、基圍及潮間帶覓食，在遠離人為干擾的紅樹林及高樹上棲息，故此，其生存有賴這些生境能否得到保育。

雖然白頸鴉屬於近危級別的鳥種，但目前只有少量有關白頸鴉的研究，例如內地的監測資料並沒有持續更新，牠們的生命史亦未有仔細研究，其繁殖生態學及活動範圍等資料亦缺乏。香港大部分白頸鴉都在濕地生活，牠們正面臨生境改變及生境質素下降的威脅。比較其他明星鳥種如黑臉琵鷺等，白頸鴉相對地較少受關注，故容易忽視其面對之威脅及保育狀況等。假如要有效保護此特別的鴉類，我們必須加強現

在的魚塘生境及其棲息地的保育工作，亦必須對白頸鴉進行更全面的 research。



2003-2014：白頸鴉的分佈紀錄 (圖中顯示白頸鴉於大別山的主要據點)

(來源：Leader, P.J., Stanton, D.J., Lewthwaite, R.W. & Martinez, J. (2016) A review of the distribution and population of the Collared Crow *Corvus torquatus*. *Forktail* 32:41-53.)



度冬水鳥持續呈下降趨勢

2016-17年冬季，本會共紀錄到65個鳥種、57,225隻水鳥於米埔內前海灣地區度冬，比較過去幾年均呈下降趨勢，與2007-08年冬季的90,132隻水鳥比較，共下跌了37%，情況令人擔憂。自2016年4月至



每年春季都有大量鴛鴦以米埔作為北返的中途站。

2017年3月計算，我們共紀錄86個水鳥鳥種於米埔內前海灣拉姆薩爾濕地棲息。另外今年2月及4月亦分別舉辦了水鳥普查及鷺鳥林普查訓練工作坊。自1979年冬季起，香港觀鳥會開始在後海灣地區進行有系統的冬季水鳥普查，1997年起受漁農自然護理署委託，把調查擴展至全年進行，並每月定期進行水鳥調查。



每年舉辦的水鳥普查訓練工作坊，為水鳥普查吸納更多義工。



塋原雀鳥持續增長

2016年3月至2017年2月間，塋原共錄得5個新記錄，包括：短耳鴉、普通夜鷹、松鴉、黃喉鴉及蘆鴉。塋原錄得的雀鳥物種數量增至310種。

2017-2019 塋原自然保育管理計劃



黃胸鴉(俗稱禾花雀)曾是華南地區常見的候鳥，但因為被當作是佳餚而數量銳減。現在黃胸鴉已被列為瀕危物種，比國寶大熊貓更危險。

現邀請各地區鳥友一起在秋季遷徙期(9-11月)內紀錄所見的黃胸鴉!

活動目的：
了解黃胸鴉和其他鴉類于秋季遷徙期在中國的情況

數據提交方法
1. 中國觀鳥紀錄中心

活動日期：2017年秋季遷徙(9-11月)

如何參與：在活動期內紀錄黃胸鴉的數據，包括：

1. 黃胸鴉到達不同地區的最早日期
2. 各地黃胸鴉的單次最高數量
3. 鴉類種類最多的地區
4. 黃胸鴉于秋季遷徙期在華南地區的分布
5. 環志的黃胸鴉紀錄 (有照片者可獲小禮物!)

請于2017年11月30日前把紀錄電郵到: info@chinabirdnet.org



請一起“Like”黃胸鴉

今年9至11月再次進行「數數鴉」活動，是次活動將擴展至中國內地一些地區，以提升大眾對黃胸鴉的保育意識。除了報告黃胸鴉數量和鴉科鳥種數量外，今年還新增記錄各地首個黃胸鴉秋季過境日期及遷徙數量變化，希望能對黃胸鴉在南中國地區遷徙模式有進一步認識，以便日後制定適當保育措施。有關活動詳情請瀏覽討論區。

今年夏天在俄羅斯及蒙古亦有繼續進行黃胸鴉環誌工作，若有鳥友及攝影師遇到腳上有彩色環的黃胸鴉，請務必記下雙腳腳環的顏色，若有照片記錄更佳，然後將有關資料電郵至yvicky@hkbws.org.hk。誠邀大家為黃胸鴉保育出一分力!



香港鳥類生態藝術 之「跟著港鐵去觀鳥」攝影教育

近數十年來在歐、美、台灣等地，不少愛好藝術創作的人被自然生態及環境所啟發，創作以自然生態為主題的藝術作品，嘗試以藝術方式喚起大眾對保護自然生態的關注。

自上世紀90年代起，歐美國家開始有保育人士與藝術家將生態系統的知識融入藝術創作，以「生態藝術」為主題連繫藝術與保育自然生態，透過不同藝術媒介包括視覺藝術、裝置藝術、音樂、表演藝術如舞蹈及戲劇等，把保育訊息結合藝術創作推廣至更多不同的層面及觀眾。

鳥類生態豐富多彩，雀鳥美麗的外衣及有趣的動態，曾經為不少藝術家帶來創作的靈感，例如繪畫、舞蹈、戲劇、文學、音樂等。香港觀鳥會亦嘗試把藝術元素融入生態保育，定名「香港鳥類生態藝術」，期望透過觀察自然生態，讓市民運用創意表達對自然的關愛，以「藝術連繫人與自然」。

香港鳥類生態藝術第一項活動為「跟著港鐵去觀鳥」攝影教育，香港觀鳥會是次獲得香港鐵路有限公司贊助，以市民最容易接觸的媒介——「攝影」為主題，伙拍香港浸會大學視覺藝術院啟德研究及發展中心，設計一系列不同形式的攝影教育活動，包括有認識香港鳥類的鳥類攝影教育課程、為濕地候鳥製作在魚塘中的漂浮平台、記錄濕地鳥類動態的手翻書、以光影圖案的方式重塑久未在港出現的候鳥。

「跟著港鐵去觀鳥」攝影教育活動報名開始後，各活動名額於一星期內火速爆滿，學員創作成品輯錄成為「跟著港鐵去觀鳥」攝影藝術展，已於2017年6月1日至9日期間於港鐵PopCorn商場向公眾展出。

在攝影藝術展的開幕禮上，主禮嘉賓環境局副局長陸恭蕙太平紳士表示：「特區政府已於二零一六年制定首份城市級的《生物多樣性策略及行動計劃》，以保育本港及境外的生物多樣性和支持可持續發展。保育生物多樣性不但需要政府推動，更需要社會各界共同參與才可成功。香港觀鳥會在推動生物多樣性的教育及研究工作上一向不遺餘力，政府十分重視亦會繼續與非政府機構合作推動生物多樣性教育及自然保育的工作。」

香港觀鳥會副主席吳祖南博士說：「『香港鳥類生態藝術』將藝術創作融入生態教育中，是因為藝術創作有一種獨特的力量，既能讓人表達情感，亦能讓人獲得滿足。期望透過這種情理兼備的生態藝術教育，能將保育的訊息推廣至更廣闊的層面。」



「香港魚塘生態保育計劃」

在黑暗的甩洲發掘魚塘的自然世界

七月除了是小朋友放暑假的日子，也是基圍蝦的收成期。我們舉辦了夜間導賞活動，探索元朗甩洲的基圍和魚塘。漁民陳先生即場示範收基圍蝦，捕獲新鮮生猛的基圍蝦、蟹和魚。熱情好客的漁民更預備了自家製作的蜂蜜給參加者品嚐。在黑暗的環境中，透過與漁民的交流和細味漁民的飲食文化，讓參加者感受城市以外的生活體驗。



白灼基圍蝦及自製蜜蜂



小朋友第一次吃到本地出產的基圍蝦

把「自然教育」帶到鄉村裡——
大學生三下乡活動



透過閱讀教育 啟發保育興趣—

《小麻雀啾啾 今天的小意外》兒童繪本

《小麻雀啾啾 今天的小意外》繪本是香港觀鳥會與插畫家林皮共同創作的兒童讀物，此繪本的受眾建議為三至六歲。故事以居住在城市中的小麻雀啾啾的歷險為主軸，小朋友將於故事世界中與啾啾一起冒險，一同認識城市中常見的動植物朋友。我們鼓勵小朋友實地走訪，於日常生活中享受大自然，培養愛自然的心。透過林皮的筆觸，畫出香港本土的城市特色，細緻的圖畫，盼望讀者體會香港的動物是多麼近在咫尺，平易近人。繪本乃「發現香港城市自然生態暨全港麻雀普查日」其中一項活動，計劃由環境及自然保育基金、環境運動委員會贊助。



認真上自然課的孩子



孩子們的樹葉創作

「三下乡」通常是中國的大學生參加的一項活動，其內容原本是青年人將城市的「三」，即科技、文化和衛生的知識傳授予社會發展相對落後的地區的人，現在主要是大學生到農村地區給當地的學童上課。今年在CEPF的項目下，廣東湛江和廣西北海的大學生們就把自然教育元素加入到「三下乡」活動中。

湛江一共有16支隊伍，每組3-4人，北海的組織則是一個大隊伍，有34人參加。在出發之前，湛江愛鳥協會安排了一次培訓會，當中包括了介紹自然教育課題、自然教育與遊戲。6-8月期間，大學生們就把在培訓中學到的知識，放在廣東湛江地區和北海的實踐地區中，內容由大學生團隊自行設計，由指導老師給予建議。

學生們實踐的地方多是農村小學，這次活動沒有採用平日傳統課堂的形式，而是通過遊戲、觀察、圖畫等多樣化的課堂形式，希望激發當地學生對自然的學習興趣。此外，大學生作為小老師，不僅要帶領孩子們認識自然，還要培養孩子們的保護自然的意識。通過引導學生愛上自然，然後因為愛自然，他們便會自覺地保護自然。我們希望加入「自然教育」元素的「三下乡」活動，能成為這個活動的特色，持續地把保護自然的意識傳遞到更多地區。



今年是香港觀鳥會成立60周年，為紀念及慶祝此項盛事，本會特製作一條以黃嘴白鷺為主題的棉質手帕送給所有會員留念。手帕由鳥友貓魔鈴精心繪製，本會謹此鳴謝。

第廿三期《雀躍蒼》觀鳥訓練證書課程基礎班將於11月7日至12月5日舉行，課程包括及五次課堂及四天的戶外實習，適合有興趣認識本地鳥類的初學者報讀，內容包括鳥類生態、觀鳥技巧及鳥類辨認知識等。報名及詳情見本會討論區公佈。

訃聞

繼前主席Mr. Michael Webster於本年二月逝世後，另一位前主席郭家榮Mr. Gavin Colvin Hugh Cooper亦於7月17日於瑪嘉烈醫院逝世，享年84歲，我們謹向其家人致以深切的慰問。Mr. Gavin Cooper於1981至1993年間擔任本會主席，亦於1977年至1981年擔任本會義務紀錄主任，我們不會忘記他對本會的重要貢獻。

懷念郭家榮 (Gavin Cooper) (1933-2017)

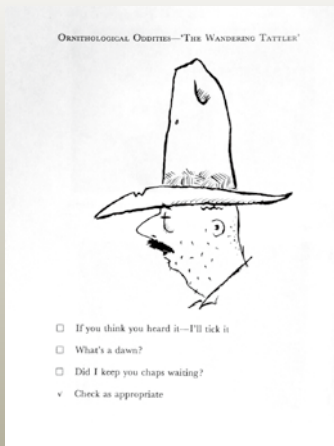


1975年6月一個早上，我正準備與Dave Bradford一同參與香港觀鳥會一次大帽山頂的下午觀鳥活動，正當我們在石崗村酒吧坐下享受啤酒時，我們前方突然有一輛車正迫著另一輛車駛離馬路，而步出車的正是一位高大的外籍人士（鬼佬），頭戴牛仔闊邊帽，穿著馬靴，但最出乎我們意料的是他竟用流利廣東話與帶點畏縮的司機交涉。

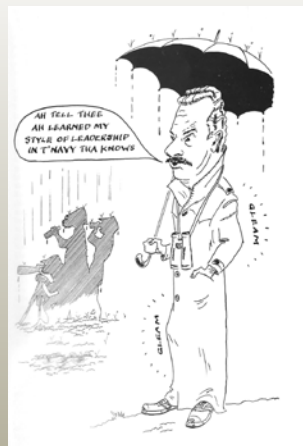
約一小時後，我們到達大帽山頂路障位置，準備參加香港觀鳥會活動。當日人數眾多，但最令我們感到驚訝的是，我們竟遇上剛才山下那位高大的外籍人士，他由衷地問候每位參加者並自我介紹：「我是郭家榮（Gavin Cooper）」，同時緊握著我的手，我即回應：「你好，我是尹璉（Clive Viney），我們曾於電話裡談過一隻在你花園發現的綠翅金鳩。」原來Mike Webster幾個星期前曾介紹郭家榮與我電話交流，但我們從來沒有見過面。我以為一位擁有這名字，住在大房子及花園裡悠閒地消磨時間的他，應是一位作家或演員，但原來郭家榮是皇家香港賽馬會雙魚河鄉村會所其中一位經理。之後我們成為好朋友，一起參與很多觀鳥活動，香港是竹幕國家（即中國大陸）地理的延伸，我們因此率先到中國大陸觀鳥，並一起見證參與傳奇的香港觀鳥大賽的誕生。在1996年離港前一夜，我們在灣仔會面，不斷灌酒，令第二天久久未能恢復過來，說真的，我們非常珍惜共度的時光，別離實在令我們感到傷感。

透過香港觀鳥會，郭家榮的參與令觀鳥活動得以蓬勃發展，自1977年至1981年，他與米湛士（Mike Chalmers）聯合擔任義務紀錄主任，1981年郭家榮被一致推舉成為香港觀鳥會主席，主席一職讓他非常自豪。此後他一直努力發展會務，直至1993年春天正式離任。郭家榮擔任主席期間，香港觀鳥會會員人數迅速增長，特別是本地土生土長的成員，直至他退休時數目已接近一半，郭家榮的努力絕對是香港觀鳥會今天成功的關鍵，為表彰他對本會貢獻，郭家榮於2012年當選為本會的永久榮譽會員。

郭家榮並不像許多野外觀察者般懶散，正由於此，他比其他觀鳥者擁有更多「香港首次紀錄」的榮譽，例如他記錄全港首隻翠金鵡（河上鄉 1978）、鳳頭蜂鷹（石崗引水道1981）、紅翅綠鳩（石崗引水道1983）和純色啄花鳥（一對啄花鳥在河上鄉營巢 1988）。此外，郭家榮亦與其他觀鳥者一起首次目睹白喉針尾雨燕（雙魚河 1977）、紫背椋鳥（米埔1977）、煙腹毛腳燕（社山村 1978）、劍鴿（新田 1979）、赤麻鴨（1979年新田）、厚嘴葦鶯（洲頭手榴彈練靶場 1982）和黑翅鳶（廈村 1984）。



香港觀鳥大賣場刊1984



香港觀鳥大賣場刊1985



香港觀鳥大賣場刊1986

郭家榮 (Gavin Colvin Hugh Cooper)，1933年8月25日於英國錫菲出生，八個孩子中排名第七，家中有四個男孩和四個女孩。他來自一個戲劇世家，母親Lurline是一位舞台演員，兄弟姐妹也與劇院結緣。他對於自己是約克郡人的身份非常自豪，更曾經是香港約克郡同鄉會主席。有一樣鮮為人知的事（包括我自己多年來也是），郭家榮其實是一位滿有熱情和受人尊敬的共濟會成員，他另一項興趣是軍事史，知識絕對可媲美百科全書。

第二次世界大戰開始，郭家榮被迫撤離到諾定咸郡卡爾科爾斯頓村。戰後，他回到了錫菲並在錫菲文法學校繼續讀書。在剛踏入15歲那年，他加入英國皇家海軍，並在葉士域治附近的HMS恒河訓練場度過了首年時光。1951年8月1日，他乘坐戰艦從利物浦出發，9月5日抵達香港，短暫逗留數小時後便乘坐驅逐艦HMS Cockade北上趕赴韓戰。郭家榮只有18歲時，他的船在鴨綠江遭受猛烈攻擊，一位最好的朋友殉職。郭家榮還記得在英國承認中華人民共和國後，台灣海峽的美英艦隻對峙的狀況。

郭家榮在英國皇家海軍服役近十年，期間他經常造訪他喜愛的香港。退役後，他選擇到香港加入香港警察。據《南華早報》一篇報導，郭家榮成為警察後不久便獲委派為見習督察駐守長洲，《南華早報》這篇文章還引用了郭家榮的話：「如你想要一個好老婆，你應娶一位長洲女孩。」

兩年後，郭家榮與一位可愛的英國女士Carole結婚，婚後他育有兩位可愛女兒Corinne與Stephanie。

儘管當時郭家榮被同胞視為警隊的明日之星，但他最終於1969年離開警隊，轉而擔任水警的輔警，他任職國際航協（國際航空運輸協會），負責前往世界各地調查機票詐騙案。儘管郭家榮的職業路途變化甚多，但在認識他的大多數時間，他主要在香港經營停車場生意，而當我們首次見面時，他是香港賽馬會雙魚河鄉村會所經理之一，事實上他早期的鳥類觀察大部分在馬背上完成，因為馬不會把鳥嚇跑。

郭家榮1990年在香港遇上Magdalena，育有兩個兒子William與Colvin，並最終選擇安葬於Magdalena家鄉菲律賓賓邦阿西楠省。

任何一位觀鳥者均擁有良好的記憶力，郭家榮亦不例外，他總會仔細地告訴其他觀鳥者在哪棵樹、哪片灌木、哪片水窪發現哪種雀鳥。他以平等態度對待每個人，並透過流利中文（包括幾種方言）與本地人溝通，往往令身邊的人感到驚奇。



1986年郭家榮在廣東觀鳥（相片：孔思義）



香港觀鳥大賽刊1987

在1984年首次舉辦的香港觀鳥大賽中，郭家榮是Mike Chalmers領導的香港觀鳥會代表隊成員，他的隊伍與世界自然基金會香港分會隊均表現優異。在接下來的一年，郭家榮領導了港燈流浪隊，直至2012年以77歲高齡退休。印象中我們兩個都是狂熱份子，真正的競爭永遠存於我們兩隊之間，這是屬於我們真正的賽事！後來郭家榮創立了「鳥王之選」大獎，這獎項是頒發給記錄到賽事中最罕見雀鳥的隊伍，隊伍的名字會刻在銀牌上。同時，郭家榮的肖象出現在幾幅Bob Ferguson在比賽紀念刊中繪畫的卡通之中，我們將在此文章末再次刊登。

隨著中國在70-80年代逐漸開放，香港成為東西文化交流地，位處於中國南部海岸的香港成為世界的交匯點。許多著名觀鳥者一有空便帶備雙筒望遠鏡到米埔參觀，特別是當時這個地方經常看到勺嘴鷸（Spoon-billed Sandpiper），知名人士包括英國菲臘親王和丹麥王儲弗雷德里克、著名自然學家彼得·斯科特爵士（Sir Peter Scott）、著名鳥類學家喬治·沙勒博士（Dr. George Schaller）、中國著名鳥類學家鄭作新教授及Ben King等等，還有建築師伯特·阿克塞爾（Bert Axell）和幾乎所有世界觀鳥界頂級人物均有來臨。郭家榮一一與他們會面並帶領他們參觀米埔，他絕對是香港鳥類最稱職的「公關」。

今年年初我回到香港，首要行程是與郭家榮會面，在會面前我已知道他病情嚴重，幸而他仍然同意在大嶼山梅窩家附近與我和內子芭芭拉共晉午餐。郭家榮的多年好友、性格開朗的孔思義（John Holmes）在渡輪上與我們會合，郭家榮依約在碼頭迎接我們。見到郭家榮，發現我親愛的朋友已變得非常虛弱，實在令我感到震撼，他更使用一根手杖，我知道他病得相當嚴重，我甚至忘記他快84歲，自從我們上次會面，一別已是十五年，他的狀況實在令我難以接受。但堅強的郭家榮眼睛仍然閃閃發光，真正的郭家榮依然存在！只是稍為收斂而已。我非常高興能與他再次見面，稍後，Tim Woodward 也加入我們一起，在美食亭享受一頓豐富的中國菜，當然還包括啤酒和笑聲，一幕幕過去的愉快回憶陸續湧現，我永遠不會忘記這次聚會。

經過漫長和堅毅的抗癌鬥爭，郭家榮於2017年7月17日凌晨逝世，他是世間少有、性格鮮明的人物，他的離去令人哀傷。

尹璉

2017年8月4日

塔維拉·葡萄牙



香港觀鳥大賽 1988 (相片：孔思義)
(由左至右)米湛士、何桃君女士(世界自然基金會)、鍾紫燕爵士夫人, MBE, JP、鍾逸傑爵士(後)、尹璉和郭家榮



香港觀鳥大賽場刊1990

在撰寫這篇文章時，我使用了由Corrine、Stephanie與Tim Woodward提供的多方面材料，以下是郭家榮多位朋友的回應：



Tim Woodward (摘錄自他的悼詞)：我謹代表香港及世界各地(特別是葡萄牙和英國)的觀鳥團體及社群，向郭家榮的家庭成員及親屬，特別是Corinne、Stephanie、Carole、Magdalena、William、Colvin作誠摯的慰問，我們無法想像過去數月或數星期你們怎樣撐過來，但我們感到難以接受郭家榮的難關，也肯定你們的傷痛更為難受，我們的思念將與你們同行。



相片：Tim Woodward



Richard Stott：我腦裡總是保留郭家榮戴著闊邊帽大步走過米埔的情景，實在有太多美好回憶。



John Edge：在聽聞郭家榮逝世消息後，我非常痛心，我不會忘記1978年底首次隨香港觀鳥會到米埔觀鳥，當時他作為領隊與我分享觀鳥其實非常有趣，隨團的女士們都對他表示仰慕。80年代與他多次到中國大陸觀鳥，他表現出眾、友善親和、知識淵博，並經常為旅程同伴帶來樂趣，我非常懷念他。



Ray Tipper：令人難以忘懷的朋友的悲痛消息。



John Burton：郭家榮是觀鳥會週末觀鳥活動的最佳夥伴，他經常幫我。



Angus Lamont：很傷感地知道郭家榮已離世，他屬於會被人銘記的一類，他對香港觀鳥會貢獻良多。



G.C.H.

BY GOONESBERRY



香港觀鳥大賣場刊1989

所有漫畫來源：Bob Ferguson

Verity Picken：全世界眾多觀鳥者都會銘記郭家榮，每次與他見面都免不了大笑或最低限度帶著微笑。

Stewart Smith：郭家榮是我認識的人之中少數可以用「活出生命」來形容的奇才，過去我一直以為這只能形容一些道德高尚之仕。在珠江的輪船上，他累得剛碰到枕頭便打鼾睡着；在石崗觀鳥活動中大喝一聲「銅藍鶉（Verditer）在樹枝上……1976」，似真還假。在一次他與Ben King的中國之旅，醉意正濃，回憶在海軍服役時，與一位在皇家海軍服務、體重二百多磅的女士的邂逅。

Clive Holgate：多年來我經常與郭家榮在雍仁會館碰面，因為我們均喜歡參與共濟會不同類型的活動，在這方面郭家榮是一位資深專家，很多方面他的表現均遠勝於我，他對此更滿有熱情和熱誠。我知道香港共濟會的兄弟將會永遠懷念他的離世。

Mike Chalmers：沒有郭家榮香港會乏味，我們都記得很多郭家榮的故事。我還記得首次到大埔滘的觀鳥活動，他戴著他的招牌牛仔闊邊帽，我很快意識到他每次行程均有特別編排，特別是以冰凍啤酒與麵食作為終結。他的闊邊帽特徵與他的領導風格被Bob Ferguson繪成插畫，刊登於香港觀鳥大賽的紀念冊上。郭家榮流利的廣東話日常用語能夠令他在日常警務上及其他事務上，得到眾人愛戴。

Peggy-Ann Berry (formerly Stevens)：我與郭家榮在香港和中國大陸的觀鳥活動中均留有很多美好的回憶。有一次在米埔，我們同時在數百隻普通水鴨中發現了一隻花臉鴨！

Bob Ferguson：對郭家榮的逝世雖不感到意外，但終於來臨時卻仍然令人震撼。他離去後，我發覺他對我的影響超出我的想像，儘管我倆的時空距離已經甚遠。除了聞名於觀鳥刊物中，郭家榮為人開心、友善眾所周知，他操流利廣東話，又精通上海話，善於交友，不論是本地人或外籍人都樂意交友，不論在由粉嶺適雅餐廳（Better Ole, 酒吧和餐廳）還是山頂。可以肯定地說，郭家榮令人印象深刻，認識他的人將永遠懷念他，他的兩個兒子現在應該是優秀的年輕男子，相信他們會以郭家榮後裔為榮。



紫翅椋鳥
何錦榮
塋原

Common Starling
Ho Kam Wing
Long Valley

05/11/2016
DSLR Camera, 600mm f/4 lens + 1.4x teleconverter



綠頭鴨
陳兆源
米埔

Mallard
Chan Siu Yuen
Mai Po

14/04/2017

DSLR Camera, 800mm f/5.6 lens + 1.25x teleconverter

鴛鴦
潘士強
沙田

Mandarin Duck
Jason Pun
Shatin

07/01/2017

Mirrorless Digital Camera, 70-300mm f/4.5-5.6 lens





魚鷗
余伯全
米埔

Pallas's Gull
Ractis John
Mai Po

14/03/2017

DSLR Camera, 600mm f/4 lens + 1.4x teleconverter



大麻鵞
駱正華
米埔

Eurasian Bittern
Lok Ching Wa Kevin
Mai Po

05/11/2016
DSLR Camera, 400mm f/2.8 lens + 2x teleconverter

#15b淡水塘生境修復與繁殖的黑翅長腳鷸

本會在今年五月份起在米埔教育中心外的#15b淡水塘進行改善工程，主要目的是復修塘壘及重整小島。經過兩個月的工程，淡水塘中央的小島已煥然一新，小島邊緣的坡度減緩，讓水鳥能更容易登上小島，或在島邊的淺水區覓食。工程期間亦移除了淡水塘周邊的植物，修復開闊水域。六月底連場大雨後，淡水塘重新蓄滿雨水。

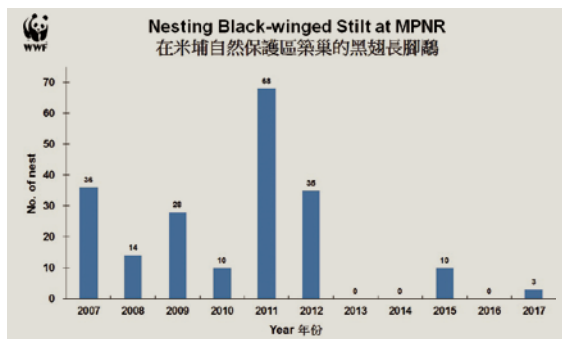


小島重整中 (相片：WWF-HK)

早在四月中旬淡水塘放乾時，#15b淡水塘已吸引了兩對黑翅長腳鷸到來，視察有沒有適合築巢的位置。幸而工程趕及在繁殖季節結束前完成，挖泥機撤走後，重整了的小島立即吸引了兩對黑翅長腳鷸築巢，開闊的塘壘上亦有另一對成鳥築巢。四星期後，其中一巢已孵化出四隻幼鳥，並在淺水區域覓食，本會的工作人員看見生境修復工程立見成效非常欣喜！



在#15b淡水塘出生的黑翅長腳鷸幼鳥 (相片：NY Lai)



在米埔自然保護區築巢的黑翅長腳鷸數量變化 (相片：WWF-HK)

黑翅長腳鷸自2003年首次在香港於米埔自然保護區內繁殖，近年築巢數量下跌，由2011年共68巢的高峰跌至近年低於10巢的數字，其中一個原因與保護區內人工小島老化有關。保護區內的人工小島在修復後仍需持續管理，尤其針對島上長出的植物，必需定期修剪，以維持適合水鳥棲息的開闊狀態。數年以後，當持續的植物管理未能吸引水鳥使用小島時，則要考慮以挖泥機和推土機進行重整工程。重整時，小島的高度及坡度亦需特別設計，以供目標鳥種使用。本年夏季本會正針對#15b淡水塘及基圍#16/17的人工小島進行重整，希望在秋冬季能看見成效。



工程開始前的#15b淡水塘 (相片：WWF-HK)



工程完成後的#15b淡水塘 (相片：WWF-HK)



圖/文：魏凱喬



024



若每人
擁有一顆包容、
豁達的心，萬物皆能共存。

不丹快樂之旅

圖/文：蘇毅雄



025

不丹延綿的山峰和山谷是野生動植物理想的繁衍地區



全球五種藍鶲屬成員之一的黃嘴藍鶲 Yellow billed Blue Magpie (*Urocissa flavirostris*)



斑脅姬鶲 Himalayan Cutia (*Cutia nipalensis*)



棕尾虹雉 Himalayan Monal (*Lophophorus impejanus*) — 不丹之行在黃昏時分進行觀察，我們幸運地在海拔約3500米的地區遇上了喜馬拉雅山系鳥類中的明星種。這種鳥生活在海拔2000米至4500米的樹林及草甸，雄鳥那一身彩虹般的羽色令人一見難忘。

對於喜歡旅遊的觀鳥者來說，能夠一睹各地鳥類的風采絕對是旅程的重點。不丹境內錄得逾670種鳥類，除了分佈於不同海拔和生境的喜瑪拉雅山系狹佈種，於不同季節亦有機會遇到來自北方或南方的冬候鳥或夏候鳥。

到訪山多平地少的內陸國家，觀察重點當然是各種森林鳥類。鵲類、雉雞類、太陽鳥、啄木鳥、鳩類、咬鵲和犀鳥等是不丹的留鳥，部分物種冬季時會進行垂直遷徙，由高山下降到較低海拔的地區，在春夏繁殖季節時則會各自佔據有利位置，以鳴唱方式宣示地盤。春夏季節亦是喜瑪拉雅山區候鳥到訪繁殖的時段，各種鶯類、鶇類和杜鵑會隨著季候風帶來較為溫暖濕潤氣候而到來，為山林增添不同色彩和音韻。欣賞鳥類除了用眼睛，也要用耳朵，無論是乘車或徒步行進，由低海拔的熱帶闊葉森林到中高海拔的針葉林，每一個山林段落都響遍了由噪鵲、奇鵲、鳳鵲、鳴鵲、鷓鴣、太陽鳥、鶯類、鶇類和杜鵑的大合唱。雖然我未能辨認每一種鳴叫聲，但是被樹林環抱，一邊呼吸著喜瑪拉雅地區的清新一氣，一邊浸浴在鳥鳴聲中，這種脫俗忘憂的感覺已為我帶來難忘的自然體驗。



不丹的山地森林擁有豐富的生物多樣性，除了欣賞樹上的苔蘚、地衣和蘭花，當然也少不了觀察樹上覓食的鳥類。清晨的觀察，遇到樹上的一對棕腹啄木鳥Rufous bellied Woodpecker (*Dendrocopos hyperythrus*)，位於上方的是雌鳥，下方的是幼鳥。在不丹，棕腹啄木鳥主要分佈在海拔1300米至3500米的闊葉林。



在喜瑪拉雅地區的山地森林進行觀察和拍攝，除了宏觀高海拔林相和地貌，近看樹冠時會發現另一層次的自然之美，在高大喬木的枝葉之間長滿了各式各樣的蕨蔓、苔蘚、地衣、蕨類和蘭花，令森林上層成為了大自然的空中花園。



乘車期間遇到的黑鸚Kalij Pheasant (*Lophura leucomelanos*) 雌鳥



在高海拔地區觀鳥，同時也欣賞山巒景致。



綠尾太陽鳥 Green-tailed Sunbird (*Aethopyga nipalensis*)，無論身處何方，太陽鳥總是林中焦點。



杜鵑科的鳥類常常都是只聞其聲不見其影，這類既神秘卻又家傳戶曉的鳥類以托卵寄生方式繁殖，雌鳥將卵產在另一種特定的鳥類巢中，由寄主孵卵和餵養，是鳥類中獨一無二的繁殖方式。然而這種獨特的繁殖方式往往被人們誤解為懶惰（由其寄主鳥類餵養雛鳥）和奸詐陰險（杜鵑雛鳥會將巢中其他雛鳥推離鳥

巢），其實杜鵑的成鳥主要捕食各類昆蟲，對保護植物有重要作用，而托卵寄生的方式亦微妙地維持了寄主的族群數量，有效維持地區的生物多樣性。

不丹之行我在短短一星期之中錄得了9種杜鵑，除了顏色鮮豔的翠金鵑和叫聲鏗鏘的棕腹杜鵑，也包括體型碩大，外觀酷似鷹類的大杜鵑。大杜鵑分佈與歐亞大陸和非洲地區，其典型叫聲「cuc-koo」被用作杜鵑科鳥類的英文名「Cuckoo」（中文名「布穀」亦源自「cuc-koo」）。大杜鵑是不丹的夏候鳥，主要在每年四月至七月在海拔800米至4100米的地區錄得。全球已知的大杜鵑托卵寄生的寄主鳥類約有300種，包括鵲類、鶯類、鶇類、鶇鶇、鶇類、鶇類、雀類、伯勞和鶇類等，所以大杜鵑的分佈亦可以反映地區的鳥類多樣性。當了解杜鵑科鳥類在生態系統之中所代表的價值，下一回遇到牠們時，我們或許會更欣賞牠們的繁殖方式的獨特性和背後所代表的意義。



大杜鵑 Eurasian Cuckoo (*Cuculus canorus*) 分佈於歐亞大陸和非洲地區，在不丹是夏候鳥，主要在每年四月至七月於海拔800米至4100米的地區錄得。全球已知的大杜鵑托卵寄生的寄主鳥類約有300種，包括鵲類、鶯類、鶇類、鶇鶇、鶇類、鶇類、雀類、伯勞和鶇類等，所以大杜鵑的分佈亦可以反映地區的鳥類多樣性。



白眉藍姬鶇 Ultramarine Flycatcher (*Ficedula superciliaris*)，Bhutan。這種鮮豔的鳥類是喜瑪拉雅地區的夏候鳥，在不丹主要於三月至六月錄得，分佈在海拔1400米至2800米的林區。



紅腹咬鵒 Ward's trogon (*Harpactes wardi*) 是喜馬拉雅地區的罕見鳥類，在不丹，這種鳥主要分佈於海拔1600-3200米的森林地區，由於分佈地區的生境受人為影響，本種已被世界自然保育聯盟列為「近危」(Near Threatened) 物種。圖中的個體額部和尾下為紅色，但腹部仍然為鮮黃色，應該是未成年鳥。



喜馬拉雅鵲鶯 Himalayan Wagtail (*Motacilla albaoides*) 主要分佈於喜馬拉雅山系地區，以及緬甸北部、老撾北部、越南北部、泰國北部等，曾被視為白鵲鶯的一個亞種 (*Motacilla alba albaoides*)。The Clements Checklist of Bird



鳳鶯是高地森林的典型鳥種，圖中的是白項鳳鶯 White-napped Yuhina (*Yuhina bakeri*)。

雖然森林鳥類是不丹之行的觀察重要目標，但生活在河溪和濕地的物種亦不容錯過，生活於此的鳥類除了紅尾水鵙、白頂溪鵙、鶻鶻和各種鶻鶻類，也包括外型獨物的鸚嘴鶻 *Ibidorhyncha struthersii*。鸚嘴鶻是水鳥家族中鸚嘴鶻科 *Ibidorhynchidae* 的唯一成員，這類單科單屬單種的生物沒有地域亞種，是「單型科」(Monotypic) 物種的代表，在生物學的意義上，表示其分支上的獨特性。鸚嘴鶻主要分佈於喜馬拉雅山系地區海拔1700米至4400米的流速緩慢並擁有大量卵形石的淺水河流。雖然IUCN尚未將其列入受脅物種，但鸚嘴鶻的生境正在快速被人類的採沙採石及河道改造所影響，在部分分佈地區種群已經變得稀少甚至消失，幸而在不丹的國土之中，仍然有較為完整的生境，令這種獨特而珍稀鳥種有相當數量可以健康繁衍。

自然之旅讓我有許多機會從多角度認識一個地方，不丹之行除了鳥類和獸類，我當然亦不會放過觀察昆蟲的機會。低海拔地區的森林河溪和沼澤濕地是搜索蜻蜓豆娘的理想環境，而



外型逗趣的鼠兔Pika是山區食物鏈的基石物種，是許多捕獵者的主要獵物。



鷓嘴鹬 Ibisbill (*Ibidorhyncha struthersii*)

在不同海拔和植被環境皆有搜索蝴蝶的機會。我曾在海拔約1000米的濕地觀察到顏色鮮豔的豆娘，按照我以往的觀察經驗應該是分佈於喜馬拉亞造山帶（Himalayan Belt）的朱腹麗扇蟌（*Calicnemia eximia*），然而在不丹的種群（亞種？）和我在中國雲南所見的有少許不同，不丹的種群的下腹擁有明顯的黑斑；我也曾在海拔約1700米的森林河溪生境觀察到一種春蜓，查遍了我手上的文獻仍未能辨認到物種。不丹這個地區由於造山運動所形成的地理分隔，千萬年來衍生出許多地區的特有物種。不丹暫時尚未有較齊備的昆蟲資料，許多觀察記錄皆需要參考印度、雲南或西藏等已經發表的文獻，這當中仍有許多未能查證的物種，這意味著許多由自然愛好者所提供的觀察記錄，都可能為該地帶來重要的科研價值。

喜馬拉雅地區山多路彎，而且海拔有一定落差，往返不丹境內各保護區時要預留相當的乘車時間。不丹的森林覆蓋率很高，乘車期間在路上亦往往有機會遇到許多有趣的物種。即使



鮮豔的彩灰蝶屬（*Heliophorini* species）成員



在不丹中海拔林區遇到未知身份的春蜓 *Gomphid*

不是為了追求獨特物種，停車休息期間欣賞壯麗的山巒景致或莽莽林海，與當地居民分享喝茶閒聊，或細看極具地方色彩的小屋或寺廟，也能夠為旅途增加許多見聞，令自然愛好者樂而忘返。

每一趟的自然之旅都讓我們放眼世界，拓展視野。不論是身處世界哪一國度，能夠全情投入，懂得用心欣賞大自然的旅人，肯定都是幸福的一群。希望大家也有機會親臨喜瑪拉雅快樂國度，一同用身與心感受自然之旅所帶來的樂趣和啟發。

蘇毅雄每年約有六個月時間周遊世界各地帶領自然觀察活動，並積極用文字和照片向大家介紹世界各地的自然之美。更多蘇毅雄的攝影作品及文章可以瀏覽其Facebook專頁《Samson So Photography》及《生態協會 Eco Institute》



朱腹麗扇蟌 *Calicnemia eximia*





環誌站是一間木屋，我們就是在屋內量度雀鳥、搜集數據資料及拍攝雀鳥相片。

貝加爾湖環誌遊

圖/文：周家禮

觀鳥旅遊除了拿著望遠鏡及相機尋訪著名保護區或著名觀鳥點，還可以有甚麼的選擇？也許可以考慮一下去俄羅斯西伯利亞的貝加爾湖Baikal Lake，考察在湖邊的一個鳥類環誌站，更可以參與其環誌活動。看似一項很有趣又有意義的玩意，所以當我知道這個項目時很快便做了決定，電郵申請參加當地的環誌活動。在不須特別的考慮及準備下，我和鳥友阿成在六月初出發去到這個接近俄羅斯及蒙古邊境的貝加爾地區。

初到東西伯利亞，這個地區對我來說十分陌生，省會伊爾庫茨克Irkutsk更鮮有聽聞（我花了好一些時間才能把這個地名記住），貝加爾湖更加未曾踏足過。但貝加爾這個名稱對觀鳥者來說可能不太陌生，是因為冬候鳥花臉鴨Baikal Teal的英文名稱就是與這個地方有關，但後來我才發現花臉鴨在當地並不常見呢！

從伊爾庫茨克市轉乘火車，五小時後我們到了貝加爾湖南岸一個叫Musikha的小鎮。這個小鎮眼見只得數十戶，連餐廳超市都沒有。下了火車便見到Yury在車站等我們，Yury是當地森林保護區的研究員，負責進行環誌研究及雀鳥調查等。他曾經在一些交流的場合來過香港，所以之前已經見過阿成。Yury身材高挑，一副野外考察的裝束，身上掛著一個望遠鏡，隨時都會記錄遷徙雀鳥。

乘Yury開的私家車不消十分鐘便到了環誌站。環誌站位於湖邊，有一間雙層的木屋，內裏除了有環誌的用具，還有一間睡房。木屋外還有一個流動旅行車廂，車廂內有睡房、書房及廚房，我們就在這個車廂住了幾天。



小朋友也參與環誌

環誌站除了Yury還有他一家人，包括他的太太及一對子女，及後連他的母親都來了幫手。一對小姐弟性格十分活潑，姐姐約十歲，常教我們一些俄文單字，弟弟四歲，經常喋喋不休地向我們說些甚麼，但我們卻永遠都聽不懂他說甚麼。

在環誌站的生活非常簡樸，沒有自來水供應，須到湖邊打水。食物由附近小鎮的商舖購買，通常一次買數天的食材，但不要奢望有新鮮肉類。廁所是旱廁，但沒有浴室，洗澡會到湖邊的一個傳統俄式桑拿室。桑拿是當地傳統文化，已有千年歷史。湖邊的桑拿室由一間小木屋組成，屋內有一個燒柴火的火爐，上面鋪了湖邊的石以作傳熱用。傳統的桑拿以松樹樹枝抹身，屋內放了幾束。

我們第一日到步時已是下午五時多，但由於夏天日照長的關係，晚上十一點才天黑，所以我們還有一些時間捕鳥。捕鳥的霧網設在環誌站外不遠處，共有四排，運作與香港的差不多，我們每隔一小時巡一轉，把捉到的雀鳥帶回木屋，並為雀鳥套上腳環及記錄各項資料。由到步那一刻開始，我們的工作就是定時出外收鳥，由早上六時到晚上十一時，除了下雨時會把網收起。

除了霧網，當地還有一道非常巨型的網，面積有三個籃球場般大，它的構造似一個巨型漏斗，橫臥在地上。寬的一方為入口，高廿米多，然後逐漸收窄再接駁到一個籠裏，中間有幾度閘門阻止雀鳥飛走，然後我們就在那個籠裏收雀。起初我還質疑這個網的成效，因為眼見可捉到的雀鳥數目寥寥可數，但我們翻看舊相片時，發現高峰期可以整個籠都困滿了雀，尤其捕捉在高空飛過的候鳥，效率十分高。

當地的雀鳥遷飛時間十分有規律，六月初已是遷徙的尾聲，可捕得的鳥種某程度上都是可預計的。我們主要捕得的都是遷徙鳥，最常捉到的有厚嘴葦鶯、巨嘴柳鶯、褐柳鶯及紅尾伯勞，鳥種與香港出現的有些近似。其他在香港較少見到但當地常見的有藍歌鶇及黃雀，亦有不少的極北柳鶯及雙斑柳鶯。



黃昏的湖畔，每天景色也不同。

數天的觀察，個人覺得當地鳥種雖然與香港的鳥種近似，但鳥種的成分似乎與香港不符。香港的冬候鳥很多都是在俄羅斯遠東地區或西伯利亞一帶繁殖，但這個區域其實十分遼闊，不是整個區域的雀鳥都是經香港度冬的。貝加爾湖一帶並不近海邊，雀鳥很可能不會沿海岸遷飛而不經香港。再檢閱一下鳥種，便覺有不少出入。例如在香港秋季常見的大葦鶯在貝加爾鮮有出沒，反而在香港少見的厚嘴葦鶯卻非常普遍。類似情況亦發生在褐柳鶯及巨嘴柳鶯上，在貝加爾常見的巨嘴柳鶯在香港卻是少見的候鳥。

除此之外，候鳥的出現時間亦與香港候鳥消失的時間不太吻合。例如在香港三月底已經消失的黃腰柳鶯，要到五月中旬才在貝加爾出現。我們幾敢肯定柳鶯不須要一個多月的時間才飛回西伯利亞。種種跡象都顯示貝加爾湖區的林鳥與香港雀鳥的關係不太密切，意味著在貝加爾湖遷飛的候鳥未必取道經香港的遷徙線。

在環誌站的數天，天氣不算太好，偶然刮起狂風大雨。陰天氣溫特別寒，六月時分部分時間在十度以下，雀鳥數目亦因此而受影響。

連日都只捉到常見的遷徙鳥為主，到了最後一天，天空放晴而帶來了驚喜。在重覆捉了數個常見鳥種後，最後一天竟然捉到一隻大型的啄木鳥——黑啄木鳥 Black Woodpecker。這種啄木鳥為當地留鳥，生性羞怯，我們一直都看不到牠，但牠卻撞到我們的霧網裏，成了我們幾日中最大的收穫。除此之



黑啄木鳥，是我們行程的最大收穫。

外，收穫不算多，我們比原定日子早了一天離開，之後跟隨Yury到森林保護區做雀鳥調查，反而見到不少當地的繁殖林鳥。

在環誌站工作了幾天，印象最深刻的的不單是當地的鳥種，還有Yury一家的生活模式，環誌站設備簡陋，但一家人生活得很滿足。兩姐弟整天與大自然為伴，天氣晴朗就走到草地上玩，儘管草地上有很多吸血的蜱。他們一家冬天時會搬到市鎮住，但問姐姐最喜歡那裏的生活，她還是愛簡單的大自然生活。看著兩姐弟在草地上玩，感覺到一種說不出的自然和幸福。

此外湖邊的景色的確令人懷念，看不盡的湖岸，反覺自己在大自然中的渺小，令人有一種浩瀚無邊的敬畏感覺。每天的黃昏我都會走到湖邊看一看日落的晚霞，就算在陰天，天空都會透出不同層次的灰色或紫色，每日都千變萬化。黃昏時在湖邊焗桑拿，焗得炙熱時當地人喜歡走到湖裏浸入冰凍的水中，感受溫度差別的快感。但對我來說那種四野無人，浸入水中與大自然融合為一的安祥，才是最令人嚮往的感覺。66



大型的捕鳥籠，佔地約有三個籃球場。

(讀者請留意在此刊登的鳥類報告，並不會自動成為香港觀鳥會的核實紀錄，請大家使用香港觀鳥網站下載最新修訂的香港鳥類名錄提交鳥類紀錄，另以罕有雀鳥紀錄表格提交鳥類名錄內有黃色螢光標籤的鳥種。)

四月份

- ▶ 三月份一貫的天氣特徵一般是乾爽，這天氣持續至四月二十一日，東北季候風帶來狂風雷暴。天氣乾的四月份，通常可預測在春天遷徙雀鳥數量將會比正常少，今年情況正是如此。
雖然如此，這四月也有它特別的時刻，最令人難忘的發現是在本月4日，新田魚塘出現一隻**灰燕鴿**(KHL)，是香港新發現的水鳥物種。這鳥種棲息於內陸大型河道生境，由印度次大陸東面、緬甸至雲南的南面和西面邊緣。香港出現這鳥種，是牠已知的活動範圍內以東的1000公里距離，這和二零零九年六月在米埔出現的大石鴿都是出人意外的發現。
- ▶ 本月發現的其他罕有雀鳥：18日香港大學校園出現一隻**斑尾鳩**(按JAA)，應是香港第九個紀錄。23-24日新田魚塘有一隻**蒙古短趾百靈** *Calandrella dukhunensis* (按CM)，最近由大短趾百靈 *C. Brachydactylla* 分拆成獨立鳥種，這只是香港第三個紀錄。24日同一地點有一隻**阿穆爾雀**(PJL)，是春季錄得的第二個紀錄。另外，27-28日蒲台發現兩隻神秘的**柳鶯**，類似極北柳鶯但腿部十分深色(PH, LS)。
- ▶ 這冬天的明星鳥是在米埔逗留了很長時間的一隻**白鶴**成鳥，三月份有數個日子，這鳥已顯示有想離開的跡象，最後在米埔看見白鶴是本月一日約上午九時(按SY)。
- ▶ 蒲台出現的**朱鷗**同樣逗留至本月一日(JGH)。有趣的是同一天在米埔出現兩種不尋常的鳥種，一隻**綠翅金鳩**(HKBWS)和一隻**栗耳鳳鶯**(DAD)，後者是在非典型生境出現的春季罕有紀錄。
- ▶ 其他較罕有鳥種報告：6日和10日新田有兩隻**東方鴿**(JGH, DAD)；17日塱原有一隻**黑冠鵲**(JGH)；由24日起，何文田有一隻**仙八色鶉**(KPC)；4日尖鼻咀草叢有一隻在春季不常見的小**蝗鶯**在唱歌(EMSK)；5日在米埔出現六隻**日本松雀鷹**，是紀錄新高(JAA)，29日最少有100隻**赤腹鷹**在近羅湖的大石磨出現(LCW)，是自2010年首個三位數的報告。
- ▶ 9日香港南面海域觀鳥活動錄得七十八隻**長尾賊鷗**、三隻**短尾賊鷗**和九隻**中賊鷗**(HKBWS, CM)。本月南面海域其他海鳥報告：1日九隻**白額鸕**(JW)；2日及29日一隻**白斑軍艦鳥**(AP, CM)；8日五隻**大鳳頭燕鷗**及六隻**白腰燕鷗**(CFL)，同一天另有報告看見一隻**扁嘴海雀**(JGH)；29日八隻**短尾鸕**(HKBWS, CM)。
- ▶ 有潛質在港繁殖的鳥類報告，17日大埔滘岬角發現有一隻唱鳴的**橙頭地鸕**(RB)。

五月份

- ▶ 本月唯一罕有的鳥類是1日及2日蒲台出現一隻令人驚嘆的**三趾翠鳥**，這只是香港第二個紀錄。
- ▶ 1日大欖涌錄得六隻**棕腹杜鵑**的新高紀錄(JAA)。
- ▶ 有兩種在這春季，早到和遲了出現的鳥種：2日梧桐寨有一隻早到了八天的**小杜鵑**(JAA)，以及27日米埔有一隻遲了四天的**栗喉蜂虎**(DAD)。
- ▶ 何文田報告：4日出現一隻春季最遲紀錄的**林鵲**，23日發現一隻首個在春季出現的**虎紋伯勞**報告(KPC)。
- ▶ 塱原：2日有一隻**紫背葦鶯**及一隻**小田雞**(DH)。17日在米埔和18日在跑馬地(JAA)，分別有單隻**黑鵲**的報告。17日米埔錄得春季唯一的一隻**勺嘴鵲**(Allen)，兩隻**小蝗鶯**和一隻**北鵲**(JAA)。
- ▶ 在陸地或船上尋找到的香港南面海域海鳥：3日至21日期間四個日子裏看見七隻**短尾鸕**(JW, KW, CM)，28日鳥友乘坐郵輪在香港海域看見四十二隻**白額鸕**(CC)。
- ▶ 漁農自然護理署及香港觀鳥會於13日在馬料水和黃石之間進行夏季燕鷗調查，錄得四百四十五隻**褐翅燕鷗**、七十隻**黑枕燕鷗**和兩隻**粉紅燕鷗**，最多的數量的燕鷗在石牛洲錄得。



▶ 可能或已確認在港繁殖鳥類報告：4日和8日長洲有不多過兩隻**黑尾蠟嘴雀**（MDW）；6日西貢猴塘溪一隻在唱鳴的**橙頭地鵝**（GJC）；13日大埔滘拍錄得一隻**純色啄花鳥**幼鳥，該鳥先被一隻純色啄花鳥成鳥喂哺，其後有一隻**雄性叉尾太陽鳥**喂哺該幼鳥（SY），兩隻成鳥喂哺幼鳥的食物已鑒別是圓蛛科的蜘蛛（DW）。另外，本月在新娘潭近烏蛟騰也聽到**純色啄花鳥**的歌聲（RWL）。

六月份

▶ 一個炎熱和多雨的月份，帶給我們一些大驚喜，2日錦田發現一隻香港首次錄得的**紅頂鵝**（JAA）。這鳥種已知的活動範圍是廣東西南地區，如可在香港其他地方發現這在草原行蹤隱蔽的雀鳥，這會是十分有趣。

▶ 18日在塔門對開的弓洲發現一隻**玄燕鷗**（RWL, LE, CW），也是香港首個紀錄。強烈熱帶風暴苗柏11日在菲律賓附近形成後向北面移動，苗柏13日在十分接近塔門的地方登陸，其後數天為香港帶來豪雨（香港天文台網站）。

▶ 18日 在西貢近弓洲發現七隻**白斑軍艦鳥**，是香港首個超過兩隻白斑軍艦鳥的報告（按 YTY）。24日果洲群島附近有一隻**綠背鷓鴣**（IT），是香港第六個紀錄及第一個在夏季出現的報告。18日華景山莊發現一隻在這季節最遲，遲了十三天的一隻**三寶鳥**（TJW）。20日在弓洲附近出現一隻**短嘴金絲燕**，另一種夏季較罕見的鳥類（PJL）。

▶ 米埔其他非繁殖水鳥報告，2日十一隻**白額燕鷗**，6日兩隻**紅腰杓鵝**，14日兩隻**小青腳鵝**、一百二十六隻**翹嘴鵝**、二十二隻**灰尾漂鵝**、六十三隻**白翅浮鷗**（DAD），都是夏季不錯的數目。

▶ 米埔以外的非繁殖海鷗及燕鷗報告有：4日及18日吐露港有一隻首次度夏的**黑尾鷗**（LW），11日尖鼻咀出現一隻夏天羽毛的**紅嘴鷗**成鳥及一隻第三年度夏的**蒙古銀鷗**（RWL），21日三門仔有一隻**紅嘴巨鷗**（JAA）。

▶ 6日林村發現兩隻**褐漁鴉**，是這鳥種新的出現點（JAA）。此外，11日報告有兩隻**褐林鴉**成鳥，以及兩隻幼鳥在慣常出沒的新界中部地區出現。30日船灣高爾夫球練習場，有最少一百一十隻**白頸鴉**及五十八隻**黑鳶**聚集，預備前往隔鄰堆填區的樹上夜棲（RWL）。

2017年觀鳥者及代號

預備鳥類報告期間，幫忙提供報告 / 訊息 / 照片的觀鳥者代號如下：

Agriculture, Fisheries and Conservation Department staff (AFCD), John Allcock (JAA), Paul Aston (PA), Abdel Bizid (AB), Karen Barretto (KB), Ruy Barretto (RB), Allen Chan (AC), Chris Campion (CC), Geoff Carey (GJC), K.F. Chan (KFC), S.Y. Chan (SYC), Thomas Chan (TC), K.K. Chang (KKC), Esther Chau (EC), J.A.M. “Kwok-jai” Cheung (JAMC), Louis Cheung (LC), T.M. Cheung (TMC), Vivian Cheung (VC), Owen Chiang (OC), Kenneth Chiu (KC), Gary Chow (GKLC), K.P. Chow (KPC), Francis Chu (FC), W.K. Chung (WKC), Y.T. Chung (YTC), John Clough (JC), Fritz Davis (FD), David Diskin (DAD), Wilson Dring (WD), Y.W. Fong (YWF), Ken Fung (KF), Martin Hale (MH), Carla van Hasselt (CvH), C.Y. Ho (CYH), Kinni Ho (KH), Peter Ho (PH), Tiffany Ho (TH), unknown Hong Kong Bird Watching Society members (HKBWS), Jemi Holmes (JH), John Holmes (JGH), Derek Hon (DH), Hermann Ip (HI), Kadoorie Farm and Botanical Garden staff (KFBG), E. Hui (EH), Samuel Hung (SH), Mike Kilburn (EMSK), Koel Ko (KK), K.C. Kong (KCK), Matthew Kwan (MK), P.K. Kwan (PKK), T.K. Kwok (TKK), Paul Leader (PjL), H.L. Lee (HLL), Kenny Lee (KHL), Louis Lee (LL), S.Y. Lee (SYL), Jennifer Leung (JL), Katherine Leung (KL), Mike Leven (MRL), Richard Lewthwaite (RWL), Benjiman Li (BLi), T.C. Li (TCL), Morten Lisse (ML), Yang Liu (YL), Aaron Lo (AL), C.F. “Fai-jai” Lo (CFL), Brenda Lo (BLo), Kevin Lok (KCWL), Carrie Ma (CM), Jonathan Martinez (JM), Guy Miller (GM), Harry Miller (HM), Roger Muscroft (RM), Yann Muzika (YM), Benjamin Ng (BN), L.Y. Ng (LYN), W.K. Nip (WKN), Alan Pong (AP), Jason Pun (JP), Bart de Schutter (BdS), Leo Sit (LS), Ken So (KS), Dave Stanton (DJS), Y.H. Sun (YHS), Swallows and Swifts Research Group members (SSRG), Graham Talbot (GT), C.S. Tam (CST), Meiling Tang (MLT), Wing-sze Tang (WST), Dylan Thomas (DT), Hugo To (HT), Ivan Tse (IT), Mike Turnbull (MT), Lag Wan (LW), Geoff Welch (GW), Martin Williams (MDW), C.Y. Wong (CYW), Dickson Wong (DW), H.S. Wong (HSW), K. Wong (KW), L.C. Wong (LCW), Michelle & Peter Wong (M&PW), Ondy Wong (OW), Chuan Woo (CW), Thelma Woodward (TW), Tim Woodward (TJW), World Wide Fund for Nature Hong Kong staff (WWF), W.Y. Yam (WYY), H.K. Ying (HKY), W.H. Yip (WHY), Sherman Yeung (SY), John Yu (JY), Y.T. Yu (YTY).

野外觀鳥

日期	時間	地點 / 集合地點及時間	難度 (1...3)	目標鳥種
7/10/2017 (六)	0800 - 1300	塋原 (紅耳鶉俱樂部領隊) (08:00 港鐵上水站, 美心快餐外)	☆☆	田鳥和水鳥
15/10/2017 (日)	0800 - 1600	蒲台 (08:00 香港仔往蒲台島小輪碼頭) 注意: 參加者需自行購買來回船票, 另外參加者亦可自行決定回程時間	☆☆	過境遷徙鳥
22/10/2017 (日)	0800 - 1600	米埔自然保護區 (只限12歲或以上人士 / 必須報名) (08:00 九龍塘港鐵站(根德道/F出口) 或 09:00 米埔停車場集合, 15:00 乘巴士回程, 16:00 回到九龍塘)	☆☆	水鳥
29/10/2017 (日)	待定	百搭日 (詳情將於10月27日於網上討論區公佈)		
4/11/2017 (六)	0800 - 1300	南生圍 (紅耳鶉俱樂部領隊) (08:00 元朗西鐵站大堂G2出口, 彩晶軒酒樓門外)	☆☆	水鳥
5/11/2017 (日)	0800 - 1200	塋原 (08:00 燕崗村公廁旁的涼亭)	☆☆	田鳥和水鳥
12/11/2017 (日)	0800 - 1600	蒲台 (08:00 香港仔往蒲台島小輪碼頭) 注意: 參加者需自行購買來回船票, 另外參加者亦可自行決定回程時間	☆☆	過境遷徙鳥
18/11/2017 (六)	0800 - 1600	米埔自然保護區 (只限12歲或以上人士/必須報名) (08:00 九龍塘港鐵站(根德道/F出口) 或 09:00 米埔停車場集合, 15:00 乘巴士回程, 16:00 回到九龍塘)	☆☆	水鳥
26/11/2017 (日)	0800 - 1200	大埔滘 (08:00 大埔滘公園仔停車場)	☆☆☆	林鳥
2/12/2017 (六)	0800 - 1300	大生圍 (紅耳鶉俱樂部領隊) (08:00 元朗西鐵站大堂G2出口, 彩晶軒酒樓門外)	☆	水鳥
10/12/2017 (日)	0800 - 1200	貝澳 (08:00 東涌港鐵站B出口)	☆	林中及田野的冬候鳥
17/12/2017 (日)	待定	百搭日 (詳情將於12月15日於網上討論區公佈)		
31/12/2017 (日)	0800 - 1200	大埔滘 (08:00 大埔滘公園仔停車場)	☆☆☆	林鳥
6/1/2018 (六)	0800 - 1300	塋原 (紅耳鶉俱樂部領隊) (08:00 港鐵上水站, 美心快餐外)	☆☆	田鳥和水鳥
14/1/2018 (日)	0800 - 1200	石崗 (08:00 錦上路西鐵站C出口)	☆☆	林鳥及田鳥
21/1/2018 (日)	0800 - 1200	塋原 (08:00 燕崗村公廁旁的涼亭)	☆☆	田鳥和水鳥
27/1/2018 (六)	待定	百搭日 (詳情將於1月25日於網上討論區公佈)		
3/2/2018 (六)	0800 - 1300	大埔滘 (紅耳鶉俱樂部領隊) (08:00 大埔滘公園仔停車場)	☆☆	林鳥
4/2/2018 (日)	0800 - 1600	米埔自然保護區 (只限12歲或以上人士/必須報名) (08:00 九龍塘港鐵站(根德道/F出口) 或 09:00 米埔停車場集合, 15:00 乘巴士回程, 16:00 回到九龍塘)	☆☆	水鳥
11/2/2018 (日)	待定	百搭日 (詳情將於2月9日於網上討論區公佈)		
25/2/2018 (日)	0800 - 1200	南涌和鹿頸 (08:00 南涌路路口的涼亭)	☆☆	林鳥及水鳥
3/3/2018 (六)	0800 - 1300	城門 (紅耳鶉俱樂部領隊) (08:00 城門水塘菠蘿壩小巴總站茶水亭)	☆☆	林鳥
4/3/2018 (日)	0800 - 1600	米埔自然保護區 (只限12歲或以上人士 / 必須報名) (08:00 九龍塘港鐵站(根德道/F出口) 或 09:00 米埔停車場集合, 15:00 乘巴士回程, 16:00 回到九龍塘)	☆☆	水鳥
11/3/2018 (日)	0800 - 1200	大埔滘 (08:00 大埔滘公園仔停車場)	☆☆☆	林鳥
18/3/2018 (日)	0800 - 1600	蒲台 (08:00 香港仔往蒲台島小輪碼頭) 注意: 參加者需自行購買來回船票, 另外參加者亦可自行決定回程時間	☆☆	過境遷徙鳥

活動	本會會員收費	非會員收費	報名
	免費	免費	不用報名
	免費	港幣\$30 (18歲或以下學生\$10)	不用報名
	港幣\$60 (學生會員\$30)	港幣\$120	必須報名 (請使用附表)



活動報名表

本人欲報名以下香港觀鳥會活動：

****本會將於活動舉行前一星期以電郵或電話與聯絡人確認出席，確認後參加者無論能否出席，都必須繳付所需的費用。如果是次活動因惡劣天氣或特殊情況取消，本會將會退回所繳交之費用。**

參加者詳細資料

日期	活動地點	姓名 (首位參加者為聯絡人)	會員號碼	聯絡電話	費用**	米埔活動 所需資料	
						集合地 (九龍塘 / 米埔)	年齡組別 (請以 <input checked="" type="checkbox"/> 選擇)
							<input type="checkbox"/> 12歲或以上 <input type="checkbox"/> 12歲以下
							<input type="checkbox"/> 12歲或以上 <input type="checkbox"/> 12歲以下
							<input type="checkbox"/> 12歲或以上 <input type="checkbox"/> 12歲以下
							<input type="checkbox"/> 12歲或以上 <input type="checkbox"/> 12歲以下
							<input type="checkbox"/> 12歲或以上 <input type="checkbox"/> 12歲以下
							<input type="checkbox"/> 12歲或以上 <input type="checkbox"/> 12歲以下

**** 每項活動均獨立處理，請以獨立支票支付**

現付上劃線支票港幣_____元 (支票抬頭：香港觀鳥會)

聯絡人電郵：_____

申請人：_____ 日期：_____

簽署：_____

請將填妥的報名表格連同劃線支票寄：九龍荔枝角青山道532號偉基大廈7樓C室

米埔觀鳥活動注意事項：

- 使用前海灣浮橋的米埔觀鳥活動，只限12歲或以上人士參加。
- 按照香港警務署和漁農自然護理署的規定，所有米埔活動參加者需於當日進入米埔自然保護區前提供香港身份證號碼 (或護照號碼)，以便登記進入前海灣禁區 (米埔浮橋道) 及米埔自然保護區。

米埔觀鳥活動費用	集合地：米埔停車場	集合地：九龍塘港鐵站
會員	港幣30-	港幣60-
學生會員	港幣15-	港幣30-
非會員	港幣120-	

其他注意事項：

- 如在活動舉行的四星期前報名，會員將優先參與，此後，名額先到先得。
- 活動如有更改，將於本會網頁內(<http://www.hkbws.org.hk/BBS>)公佈，敬請留意。
- 惡劣天氣安排：如活動 (或預計活動) 前一小時天文台仍然 (或預告即將) 懸掛三號或以上「熱帶氣旋警告訊號」、黃、紅或黑色「暴雨警告訊號」，當日活動將會取消。如活動進行中天文台發出「雷暴警告」，領隊會視乎情況決定是否繼續或取消其餘行程。如活動當日遇上有關天氣問題，可致電 9457 3196 向當天領隊查詢。

免責聲明 因參與由香港觀鳥會 (下稱“本會”) 主辦的一般活動、戶外觀鳥活動或訓練課程 (下稱“活動”) 所出現的個人或財產的損失、受傷、死亡或損壞，無論是在活動過程中發生或活動完結後出現，本會不會承擔任何財政或其他方面的責任或義務。所有參與上述活動的參加者，必須確保自己的身體狀況能夠適應活動的要求，如有疑問，應該在參與活動前諮詢合資格的醫務人員，本會建議參加者應自行購買相關保險以保障自己。報名參與上述活動的人士即表示同意即使在活動過程中或活動完結後出現的損失、受傷、死亡或損壞，本會的執行委員會委員、其他委員會委員、職員、僱員、義工、中介機構或人員及分判商均不會承擔任何責任。





仙八色鸕
何建業
何文田

Fairy Pitta
Kinni Ho Kin Yip
Ho Man Tin

25/04/2017
DSLR Camera, 200-500mm f/5.6 lens



三寶鳥
潘士強
蒲台

Oriental Dollarbird
Jason Pun
Po Toi

01/10/2016
DSLR Camera, 600mm f/4 lens

更多施華洛世奇光學資訊，請訪問：
WWW.SW-OPTIK.COM

BTX 更接近自然



全新 BTX 雙目式單筒望遠鏡提供純自然觀看體驗。
用雙眼更近距離感受精彩片刻。
細節清晰銳利。
創新前額支架，令全程保持舒適感。
施華洛世奇光學——更加享受的時刻。



SEE THE UNSEEN
WWW.SW-OPTIK.COM




**SWAROVSKI
OPTIK**

香港

AXIS	Tel: 2885 4799 (Mong Kok)	Tin Cheung
Eco Institute	Tel: 2789 2306 (KwaiChung)	Tel: 2722 1265 (TST)
Good World	Tel: 2543 5657 (Central)	Universal
Kowloon Photo	Tel: 2384 9302 (YauMaTei)	Tel: 2801 6499 (Central)
L&H	Tel: 3907 0282 (CWB)	Tel: 2801 6422 (Admiralty)
Standard Audio & Photo	Tel: 2735 0005 (TST)	

施華洛世奇光學 TEL: (852) 2969 6197 E-MAIL: INFO.OPTIK@SWAROVSKI.COM



BY APPOINTMENT TO
HER MAJESTY QUEEN ELIZABETH II
SWAROVSKI OPTIK
SUPPLIER OF BINOCULARS
英國皇室指定望遠鏡供應商



短尾鷗
何建業
香港南面海域

Short-tailed Shearwater
Kinni Ho Kin Yip
Hong Kong Southern Waters

11/05/2017
DSLR Camera, 200-500mm f/5.6 lens